

MONTJOIE



N° 64



RALLYE DIGOINE

S O M M A I R E

64

DOSSIERS MONTJOIE

PERE JACQUES SEVIN :fondateur de la Sainte Croix de Jérusalem p. 28

SECOURISME-HYGIENE AU CAMP : info de Grain de Sel p. 8

ECOUTE PETIT LOUP

LE MOT D'AKELA p. 18

LE LOUVETEAU EST TOUJOURS PROPRE p. 19

LA JOURNEE OUMPAH-PAH p. 20

MICHEL MAGON: le voyou devenu saint p. 22

LE SANG DES LIERREDON : nouvelle p. 24

RUBRIQUES

LE MOT DE NOTRE PRESIDENT p. 2

LE MOT DU PERE p. 16

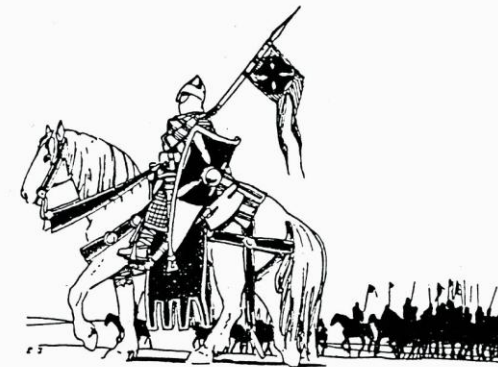
RALLYE DE DIGOINE p. 5

COMMENT FAIRE UN FILET p. 33

JEU NATURE p. 31

LA VIE DU MOUVEMENT p. 36

QUELQUES PHOTOS DU RALLYE P.37



LE MOT DE NOTRE PRESIDENT

CONDUITE A TENIR POUR LES VACANCES 1991

J'ai eu la prétention de faire dans ce numéro de MONTJOIE un article traitant de la désinformation pour vous amener à une réflexion sur la conduite à tenir pour les prochaines vacances.

Devoir d'état et obligations professionnelles obligent et vu le temps qui m'était imparti, j'ai pris la décision de renoncer à cette entreprise vue l'ampleur du sujet.

Quitte à la remettre ultérieurement à l'ordre du jour, j'irai directement à la conclusion à laquelle je vous destinais en passant par un modèle exemple type de désinformation.

Les médias présentent les vacances comme la fin en soi, l'aboutissement d'une année de travail, une soupape de décompression indispensable qui permettra de reprendre avec courage une nouvelle année de labeur. (Mais il faudra s'être reposé de ses vacances pour pouvoir retravailler).

Les vacances permettent donc tout, car par abandon de réflexion et de jugement, tout devient permis et admis. Tout absolument tout : du nudisme sur les plages aux loisirs les plus compliqués : la jouissance sous toutes ses formes.

Toute forme intellectuelle ou plus sage de loisir vous seront présentés comme résiduelles pour gens attardés qui ne savent pas " en profiter ".

Mais pour vous scouts et guides SAINT-LOUIS, les vacances seront autre chose.

Loin de moi l'idée de dire que l'on a pas besoin de repos et de loisirs. Au contraire, une rupture dans la vie scolaire et/ou professionnelle est dans bien des cas, dans la majorité des cas souhaitable.

Ce qui est également souhaitable, c'est que ce temps de loisir plus ou moins long soit bien employé et à bon escient.

Sans prétendre faire le tour du sujet, je vous proposerai quelques idées et exemples.

Souvenez vous tous les jours que vous êtes scouts catholiques et que le premier devoir du chrétien est de louer son créateur.

La prière quotidienne fera donc partie de vos bagages.

Cette prière vous aidera d'ailleurs tous les jours à garder présent à l'esprit votre idéal de service au profit de votre entourage (camps, colonies, pèlerinages à LOURDES ou ailleurs).

En troisième lieu, vacances ne signifie pas abandon de toute activité intellectuelle et je fais confiance à votre imagination débordante pour ne pas laisser fonctionner au ralenti pendant deux mois et plus votre cerveau (exemple : lecture, mais vous bannirez certains livres, revues ou imprimés. Idem pour les spectacles.).

Voilà pour le côté moral et intellectuel.

Sur un plan plus strictement " loisir " des pages entières ne suffiraient pas à tarir le sujet. Là encore quelques idées.

Penser à votre tenue vestimentaire vous rappelant que votre scoutisme vous entraîne naturellement à être un modèle, un bon modèle, qui donne envie d'être imité.

Quant aux activités que vous aurez choisies, elles devront être nombreuses car rien n'est pire que l'oisiveté, et vous aurez à coeur de les exercer dans des lieux sains. Vous renoncerez donc à certaines activités lorsque l'environnement est dépravé. Et notamment les plages où les comportements des hommes ou des femmes sont totalement désordonnés.

Si enfin en particulier il vous reste quelques minutes, sachez que dans la région proche, il y a plusieurs pèlerinages ou processions (LA SALETTE, LE PUY le 15 août).

Plus éloigné et sans franchir systématiquement les frontières comme les routiers cette année qui ont la chance de pouvoir se rendre à CZESTCHOWA, rappelons aussi qu'il existe avec son cortège de bénédictions le pèlerinage de LOURDES pour le 15 août.

Avant de nous séparer pour ne nous retrouver pour beaucoup d'entre-vous qu'à la rentrée, je forme mes voeux pour ceux qui devront passer des examens de bonnes réussites, pour ceux qui ont déjà leurs résultats positifs, j'adresse mes chaleureuses félicitations, pour ceux qui ont des résultats négatifs, des encouragements très vifs et sincères pour repasser ces examens dans les meilleures conditions possibles.

A tous je souhaite d'excellentes vacances sous la protection de SAINT-LOUIS notre Saint Patron et l'assurance de ma profonde amitié ainsi que de tout mon dévouement envers les scouts et guides SAINT-LOUIS.



LE COURS LIBRE DU SACRE COEUR (Tournon 07) école catholique sous la tutelle de la Congrégation des Coeurs de Jésus et de Marie, (internat et externat pour jeunes filles se préparant aux BEP, Baccalauréats ABCDGLG2G3, ou BTS)

ouvre à la rentrée prochaine une annexe

NOTRE DAME MONTJOIE

internat, externat accueillant les garçons en seconde et première ABSG (terminale en 92 - BTS en 93).

Elle se donne pour projet de regarder chaque jeune comme une être unique et aimé de Dieu, de l'aider à vivre la liberté des enfants de Dieu, de développer le sens du respect des autres, des responsabilités, d'acheminer les jeunes "selon leur être propre" et selon leur vocation dans un cadre beaucoup plus familial qu'administratif. L'éveil religieux et l'éducation de la foi resteront un souci constant pour la communauté éducative par la catéchèse dans les classes et la vie liturgique de l'école.

Renseignements :

Tel: 75 08 03 89

ou auprès de Patrice Venard 78 55 17 02



APPRENDRE A APPRENDRE

On constate que l'échec dans l'enseignement, qu'il soit secondaire ou supérieur est très important. Ainsi "Près de deux étudiants sur trois quittent l'Université sans avoir obtenu le DEUG." (Le Monde 2.04.1987). Ce qui est dommage, c'est que beaucoup échouent ou ont des résultats médiocres, non à cause d'un manque de travail ou d'intelligence, mais par défaut de méthode. LA METHODE EST LE PREMIER FACTEUR DE REUSSITE : YANNIK BONNET, polytechnicien, auteur du livre "Le défi éducatif", explique que s'il a réussi, c'est grâce aux professeurs qui lui ont donné une bonne méthode de travail.

S'EXPRIMER EN PUBLIC

Savoir acquérir des connaissances est important. Mais il est nécessaire de pouvoir les transmettre. Des étudiants capables sont terrifiés à l'idée de passer un oral d'examen. Des candidats sont paralysés devant un jury. Cela malgré des connaissances, un bon niveau. Telle personne doit exposer des choses intéressantes mais doute d'elle même.

Savoir parler en public s'apprend !

SECONDAIRES, ETUDIANTS, VIE ACTIVE: SUIVEZ UNE SESSION ADAPTEE A VOS BESOINS .

Une réduction est accordée aux lecteurs de Montjoie.

RENSEIGNEMENTS :

SPES-METHODOLOGIE : 6, Av.Loisy 69300 CALUIRE

☎ : 78 39 33 74

R A L L Y E D E

LES POINTS FORTS , LES PHOTOS,
LES RESULTATS DES JEUX POUR
NOUS RAPPELER CE RALLYE REUSSI

Le Chateau

PRES DE COUCHES, UN BEAU LIEU DE CAMP EN BOURGOGNE, DANS LA REGION OÙ VECU SAINT BERNARD ET OÙ IL FONDÂT L'ABBAYE DE CLAIRVAUX. LE VILLAGE VOISIN DU CHATEAU POSSEDE UNE JOLIE CHAPELLE BIEN ENTRETENUE, OÙ FUT CELEBRÉE LA MESSE. LE CHATEAU LUI-MEME, QUOIQU'ASSEZ ABIME, POSSEDE BEAUCOUP DE CHARME DE PAR SON ARCHITECTURE MAIS AUSSI L'ETANG ET LE BOIS VOISIN.



D
J
G
O
J
N
E

les jeux

LA COURSE D'ORIENTATION

Une fois n'est pas coutume, une course d'orientation a fait participer toute l'Association, toutes branches confondues dans des équipes mélangées (Louvettes, Guides, Louveteaux, Scouts) et tout le monde ou presque, en costume médiéval. Un jeu original, fatigant et haut en couleurs.

Rappel des équipes gagnantes (seul le nom du chef d'équipe est cité)

- 1er : Antoine CADI (III°)
- 2nd : Gilles Mouilleron (III°)
- 3eme : Jean-Christophe Ballaz (III°)
- 4eme : Damien LAMY (V°)
- 5eme : Diego de PAZANAN (V°)

LES SIOULES

inter-souts et inter-louveteaux ont suivi la CO ainsi qu'un mémorable

TIR A LA CORDE

où celle-ci ne fut pas loin de céder sous les efforts de toute l'Association divisée en deux camps.



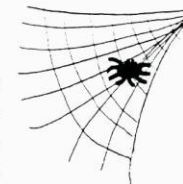
LE JEU DE LA BRANCHE LOUVETISME

| 1er | 2nd | 3 ^e ex aequo | |
|-----------------|------------------|-------------------------|-------------------|
| Rémy de PLACE | Pierre FRECON | Loïc BEDEX | Ariane de VARAX |
| Marine BEDEX | Marie-S CURE | Jeanne BOLOT | Béatrice FRECON |
| Blandine BROSSE | Lucille de VARAX | Alice SAMENI | Th. de CHANTEMELE |
| Yves-E. FANTON | Paul de PLACE | J-C DEMURE | Gonzague COIFFET |
| Simon du CREST | Martin du CREST | Charles HETROY | Cédric HOSTEIN |

LE JEU DES GUIDES

OPERATION

- I^{ere} : MESANGE avec 16 points
- II^{eme} : HIRONDELLE avec 14 points
- III^{eme} : CASTOR avec 12 points
- IV^{eme} : DAUPHIN avec 10 points



la vie de Saint Bernard

que nous avons appris à mieux connaître grâce à une vidéo retraçant la vie et la spiritualité de ce Père de l'Eglise. St Bernard dont nous fêtons le 9eme centenaire (1090 - 1153) joua un rôle déterminant dans l'évangélisation de l'Europe en son temps.

Le Pape nous a justement invités, comme le rappelait l'abbé Guyot à placer la nouvelle évangélisation de l'Europe sous le patronage de ce grand saint.

UN RALLYE OÙ (PRESQUE) TOUTE L'ASSOCIATION ETAIT DEGUISEE
cela ne se voit pas tous les jours

Parmi les déguisements les plus réussis, une demi douzaine de nones plus vraies que nature resteront dans les mémoires...

la veillée fut chaleureuse avec .

- 7 Promesses à la V°
- 1 investiture CP à la III°
- 5 Départs au Feu

Pensons enfin à remercier :

- tous les chefs et cheftaines
- les commissaires
- les intendants et intendants pour une nourriture aussi abondante que variée
- les aumôniers
- les châtelains pour leur chaleureux accueil
- LA Ste VIERGE, St LOUIS ET StBERNARD POUR NOUS AVOIR PROTEGES ET ENFIN NOTRE SEIGNEUR QUI A PERMIS QUE CE RALLYE AIT LIEU.

camille rey





INFORMATION

DE GRAIN DE SEL

N°4

HYGIENE AU CAMP

PETITS SOINS



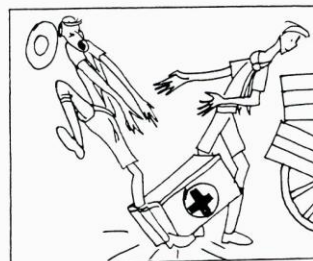
— MON DIEU!... QUE VOUS EST-IL ARRIVÉ?... — OH! RIEN!... C'EST ROBERT QUI ÉTUDIE SON EXAMEN DE SECOURISTE!...

Le secourisme au camp s'apparente plus au rôle de la mère de famille capable de soigner les petits accidents de la vie quotidienne, qu'à celui du secouriste "professionnel" qui intervient dans le cadre d'un plan ORSEC..

Deux attitudes doivent dominer chez le responsable de l'infirmerie :

L'HUMILITE : mieux vaut appeler un médecin pour rien que ne pas y avoir recours quand c'est nécessaire - des premiers soins dépend souvent l'évolution de la blessure ou de la maladie.

LE BON SENS : un peu de jugeotte et quelques connaissances suffisent souvent à donner les soins appropriés. D'autre part, la "médication" la plus efficace, c'est encore la prévention : si vous vous asseyez sur un nid de fourmis rouges, ne vous étonnez pas d'avoir le derrière douloureux...



extrait de "The Scouter"

Des campeurs en forme, quelque soit leur âge, risquent moins l'accident que des campeurs épuisés. OR,

UNE BONNE FORME

C'EST D'ABORD UNE BONNE HYGIENE DE VIE

l'alimentation

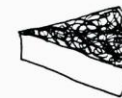
Cuisine de camp ne signifie pas pique-nique bi-quotidien ni ciment pour que "ça tienne au ventre"...

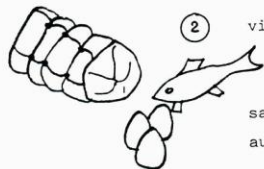
Une alimentation saine est un atout de bonne forme.

Une alimentation saine est une alimentation équilibrée : tous les aliments sont bons; c'est l'excès, ou l'absence, qui crée le déséquilibre.

CHAQUE JOUR, il faut consommer :

- des laitages : 1/2 litre de lait par personne.
du fromage au moins à un repas.





viande ou poisson ou oeuf ou légumes secs :
 par pers. 100 g de viande ou de poisson
 ou 2 oeufs - haricots secs, lentilles, pois cassés...
 savoir varier, entre autre pour son porte monnaie : il existe d'
 autres viandes que le faux-filet et d'autres poissons que le saumon.



corps gras : 30 à 50 g par jour et par pers.
 pour la cuisson, préférer la margarine au beurre très indigeste cuit.



féculets :
 pain, biscottes, gâteaux secs, pommes de terre, riz, nouilles,
 semoule
 en général, on n'en est pas privé en camp...

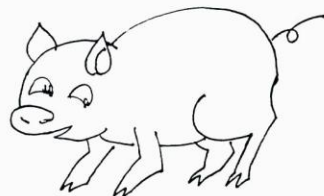


légumes et fruits crus :
 salade verte, de carottes, celeri, radis, tomates, choux... la
 saison estivale ne manque pas de choix en la matière...
 fruit cru au moins à un repas.



légumes et fruits cuits :
 haricots, choux-fleur, petits pois, épinards, courgettes etc
 Là aussi le choix est vaste.

un



s'engraisse

des



s'alimentent

en bref

- Méfiez-vous du lait "de vache" (consommé directement après la traite) : Mes pauv'z'enfants, nous aut' de la ville, on n'a pas les intérieurs faits pour... Vaut mieux le couper d'eau...
- Un goûter, ce n'est pas forcément pain-chocolat; on peut varier : fruits, fromage, chocolat chaud...
- Avant un effort soutenu, au cours d'un halte ou à l'arrivée : croquer du sucre, une barre de chocolat etc.
- Les boissons chaudes désaltèrent mieux que les boissons glacées, surtout en cas de sudation (risques digestifs et pulmonaires)
- Ne boire qu'AVANT la marche et APRES l'effort.
- Quand une journée comporte un repas froid, prévoir un petit déjeuner et un dîner copieux.
- Toute eau douteuse doit être écartée.



*Pas pue c't'eau-là!
 J'ai puisque j'vous dis
 qu'le pharmacien vient
 y chercher ses sangues!*

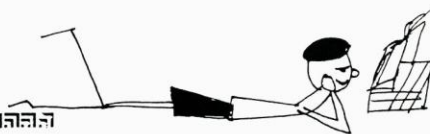
Indications des proportions
 des aliments.

| Par plat et par personne | Plat de résistance | Entrées salades | Desserts |
|--------------------------|--------------------|-----------------|----------|
| riz | 60g | 50g | 50g |
| pâtes | 80g | | |
| semoule/porridge | 60 à 80g | | 30g |
| haricots secs | 80g | 50g | |
| lentilles | 80g | 60g | |
| pois cassés | 80g | | |
| pommes de terre | 400g | 200g | |
| viande désossée | 100g | | |
| viande avec os | 200g | | |
| ragout avec os | 150g | | |
| charcuterie | 100g | 30g | |
| poisson | 100g | | |
| carottes | 250g | 150g | |
| choux-fleur | 200g | | |
| salade | | I pied pour 4 | |
| haricots-verts | 250g | | |
| petits pois | 300g | | |
| tomates | 250g | 100g | |
| fruits frais | | | 200g |
| fruits secs | | | 80g |
| compote de fruits | | | 60g |
| confiture | | | 400g |
| fromage | | | 30g |

Par personne et par jour :

| | | | |
|--------|------|-----------|-------|
| pain | 250g | margarine | 25g |
| sucre | 50g | sel | 20g |
| beurre | 20g | lait | 400cl |

Le repos



Le chef expérimenté sait que le 3^e jour du camp est celui du coup de fatigue et de déprime. Il convient donc de prévoir à ce moment-là des activités suffisamment divertissantes mais pas trop épuisantes.

De la même façon, et sans vouloir jouer les rabat-joie, tout chef devrait se souvenir que le novice de 12 ans a moins de résistance physique que le gros CP de 17 ans...

Alors, si vous faites se succéder installations, jeu de nuit, olympiades et raid survie, ne vous étonnez pas de récupérer des mannequins hallucinés...

Et surtout enseignez à vos ouailles la règle d'or du camp :

«comme on fait son lit, on se couche»

Bien dormir sous tente, c'est aussi affaire de préparation. Mieux vaut prévoir avant le soir...

★ aplanir et assouplir le sol sous la surface du tapis de sol : ôter les cailloux - combler les inégalités du terrain - stopper l'humidité par un "sous-tapis" de paille, fougère, papier journal etc.

★ monter la tente avec suffisamment de soin afin qu'elle ne soit pas un rendez-vous de courants d'air.. Cela implique qu'elle soit complète (c'est-à-dire vérifiée avant le départ...) montée dans un lieu soigneusement choisie et pourvue d'ornières de chaque côté pour canaliser la pluie.



Il faut aussi savoir que, quelque soit la température extérieure, on a tout intérêt à SE CHANGER ENTIEREMENT pour se coucher. Le mieux étant de procéder également à une toilette la plus complète possible : ça détend et réchauffe sans parler de l'aspect de l'hygiène...

Mais de toutes façons, changer entièrement de linge est INDISPENSABLE.

- le linge sale est froid

- la peau a besoin de contacts neufs quand le corps est au repos (il ne réagit pas de la même manière qu'en activité)



L'idéal est de porter un pyjama large et rester pieds nus, en s'enfermant jusqu'au cou dans son duvet : le corps produit alors une chaleur que le duvet conserve. Si au contraire vous vous ligotez dans de multiples épaisseurs votre chaleur n'a pas d'espace à réchauffer, il ne se crée pas de poche d'air chaud et vous passez votre nuit à rajouter des épaisseurs en vous gelant.

Toutes ces considérations peuvent vous paraître bien loin du secours traditionnel. Il n'en reste pas moins que ces éléments qui peuvent paraître de simple confort contribuent à une bonne forme, et que cette bonne forme est le meilleur garant contre les accidents.

Après tout, et Dieu merci, les grosses catastrophes ne sont pas le quotidien des camps.

les petits soins

Malgré toutes les précautions, on n'évite pas les petits accidents, quelques rappels peuvent être nécessaires.



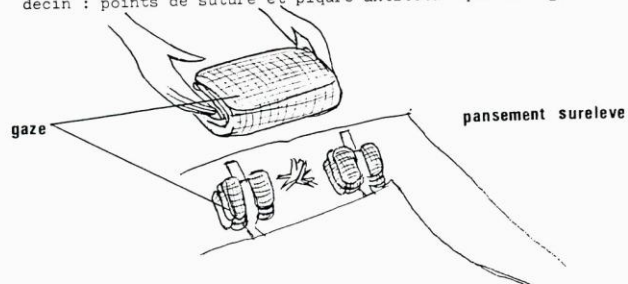
PLAIES

Quel'elles soient, la première nécessité, c'est la propreté. Avant de soigner lavez-vous sérieusement les mains à l'eau et au savon.

➊ Pour une plaie superficielle, désinfectez (avec une compresse, et pas de coton qui laisse des fibres...) en enlevant toutes les souillures, du centre de la plaie vers l'extérieur. Couvrez d'un pansement tout prêt.

☉ Pour une plaie anfractueuse (bords déchiquetés - tissus écrasés) : même principe de nettoyage sérieux à l'eau oxygénée, suppression des corps étrangers. Une piqûre antitétanique peut-être nécessaire.

☉ Pour une plaie profonde, après nettoyage, arrêtez le saignement avec un hémostatique (le pharmacien vous en conseillera un). Couvrez d'un pansement surélevé ou au tulle gras, afin qu'il n'adhère pas à la plaie, et montrez à un médecin : points de suture et piqûre antitétanique sont généralement nécessaires.



PIQÛRES - MORSURES

D'ABEILLES - DE GUEPES etc

essayez d'enlever le dard et appliquer un désinfectant puis une pommade calmante.

attention : de dard peut piquer encore après avoir été retiré : ne le laissez pas traîner n'importe où...

DE MOUSTIQUES - FOURMIS etc

même traitement - ne pas gratter pour éviter les risques d'infection

ATTENTION

des piqûres dans la bouche ou la gorge sont très graves

Transport immédiat dans un centre de soins.

DE VIPERE

☑ Appeler les secours ou évacuer le plus rapidement possible chez un médecin ou à l'hôpital.

EN ATTENDANT :

- ☉ rassurer le blessé
- ☉ lui éviter tout mouvement
- ☉ laver largement et généreusement la plaie à l'eau de javel diluée au 10°
- ☉ refroidir la plaie (eau fraîche ou glace)

IL EXISTE EN PHARMACIE UN APPAREIL PEU ONEREUX APPELE ASPI VENIN qui à l'aspect d'une seringue mais fonctionne comme une pompe qui aspire le venin (comme son nom l'indique). Il est tout à fait aisé de transport et d'utilisation, contrairement au sérum. Plusieurs embouts permettent l'intervention sur plusieurs types de piqûres. MAIS IL NE REMPLACE EN RIEN L'INTERVENTION D'UN MEDECIN. Il permet simplement de gagner du temps.



BRULURES

Il faut bien voir que le critère de gravité d'une brûlure le plus important est SON ETENDUE : une brûlure profonde au doigt est moins grave qu'une brûlure superficielle de tout le thorax par exemple.

BRULURE SUPERFICIELLE

la peau est rouge - elle peut être cloquée

- ☉ refroidir la brûlure le plus vite possible et pendant au moins 10mn, par immersion dans l'eau froide ou application de glace.
- ☉ couvrez d'un pansement au tulle gras

☉ gardez le pansement très propre : il y a toujours un RISQUE D'INFECTION en cas de brûlures, même superficielle.

BRULURE PROFONDE OU ETENDUE

la peau est largement cloquée, voir détruite (noire) : les brûlures les plus graves ne sont souvent pas douloureuses, les extrémités nerveuses étant détruites.

☑ Elles justifient de toutes façons la visite d'un médecin - une piqûre antitétanique peut être nécessaire.

En premiers soins, il faut :

- ✗ éviter de soulever les poussières autour du brûlé (risque d'infection)
- ✗ dégager la zone brûlée mais sans arracher les vêtements qui y adhèrent (découper les vêtements)
- ✗ enlever rapidement bague ou bracelet, avant l'apparition du gonflement.
- ✗ NE METTEZ AUCUN PRODUIT : il risquerait de gêner le travail du médecin.
- ✗ couvrez simplement en pansement surélevé, le plus hermétique possible, avec un linge parfaitement propre.

LE MOT

« n'oubliez pas de vous

Les vacances arrivent à grands pas, et chacun d'entre vous est sans doute plein de projets...

Quelles que soient les occupations, ce qui est certain, c'est que ce temps marquera une coupure : changement de rythme, de lieu géographique, changements d'activités...

Aussi, avant que vous ne commenciez à faire votre sac, je viens vous donner quelques "provisions" pour la route.

Ce temps de vacances doit également être riche pour l'âme. C'est une occasion de penser davantage à votre vie spirituelle. Souvent les occupations quotidiennes ne vous permettent pas de prendre le temps de prier.

1°) N'oubliez pas que votre vie intérieure est avant tout une vie avec une personne : Jésus-Christ. Au détour d'une église, arrêtez-vous et mettez-vous à genoux devant le Tabernacle : Il est là, Il vous attend, Il veut parler à votre cœur. Si vous n'avez rien à Lui dire, Lui veut combler votre cœur.

2°) Rencontrez le Seigneur : cela ne se fait pas dans les nuages. Si votre relation avec Dieu n'est pas une relation d'amour, elle est bien insignifiante.

Profitez de ces vacances pour Le rencontrer à nouveau dans les sacrements.

Prenez conscience de la beauté et de la noblesse des sacrements : c'est là que vous rencontrerez le Seigneur.



DU PERE

« désaltérer à la source »

N'allez pas à la Messe à la sauvette comme on prend le train... Préparez-vous, préparez votre cœur à recevoir Celui qui veut combler votre vie. Du Ciel, par les mains du Prêtre, Il descend pour établir Sa demeure en vous.

3°) Aimez vos Prêtres, respectez-les car ils vous donnent l'Esprit et la vie de Dieu. Ne regardez pas leur faiblesse. Aimez-les tels qu'ils sont. Avoir un Prêtre le dimanche, c'est le plus beau don que Dieu puisse vous faire ! La validité du sacrement n'est pas liée à la personne du Prêtre.

4°) Après la Messe, ne quittez pas l'église comme on quitte un magasin. Pensez à faire votre action de grâce. Profitez de ce temps de vacances pour soigner votre attitude à l'église (ex: quand je passe devant le Tabernacle, je fais une belle génuflexion. Devant une croix, je m'incline respectueusement)

A la Messe, chaque attitude est importante car elle vous permet de mieux vivre les moments importants et en même temps elle favorise le recueillement de toute l'Assemblée.

5°) Enfin, profitez de ce temps de vacances pour DEVENIR LIBRES : allez à la source ! puisez la miséricorde de Dieu ! Faites l'expérience de l'Amour de Dieu qui seul pourra combler votre vie, en demandant à un prêtre de vous donner ce qu'il y a de plus beau : le sacrement de pénitence. Pensez à le demander régulièrement avant de communier. Si vous croyez qu'un prêtre est trop occupé, dites vous qu'il trouvera toujours le temps de vous donner l'amour de Dieu.

ALORS, BONNES VACANCES !

ABBE F. GUYOT



ECOUTE Petit Loup



LE MOT D'AKELA

Larges ou étroites, goudronnées ou de terre battue, les routes sillonnent notre pays. Toutes ont leur utilité. Certaines nous sont très bien connues car nous les prenons souvent. D'autres le sont moins, mais nous ne craignons pas de les emprunter car différents signaux nous renseignent sur les dangers éventuels. Parfois nous arrivons à un croisement, et nous hésitons. Quel chemin prendre ? Il faut choisir.

Il en va de même dans notre vie : quel chemin prendrons-nous, sur terre, pour aller à Dieu ? Une autoroute droite et sans obstacle, où l'on se sent libre, maître de soi. Ou la petite route qui serpente, où sans cesse l'esprit doit être en éveil ?

Bien sûr, la vie n'est jamais comme une autoroute. Pourtant, certains se comportent comme les chauffeurs de ces voies rapides. Ils vivent à côté des autres, les doublent sans jamais s'arrêter; ceux qu'ils croisent semblent toujours se trouver de l'autre côté d'un terre-plein central. Que connaissent-ils des vieux villages, des calvaires et de toutes les richesses des régions qu'ils traversent ? Ont-ils seulement une pensée pour les hommes qui vivent là ? Ils vont pressés, l'esprit absorbé par eux-mêmes.

Pourtant, non loin, la petite route déroule ses virages; elle peut être étroite, dangereuse, montante, mais à chaque tournant que de surprises ! Un vieux clocher qui s'élanche, un champ de bleuets, le calme d'une forêt ou le chant des oiseaux. Et le chauffeur peut s'arrêter pour admirer, faire connaissance, rendre service.

Evidemment, il doit faire attention, ouvrir les yeux et les oreilles... Et si il tombe en panne, une main secourable est toujours là pour le secourir.

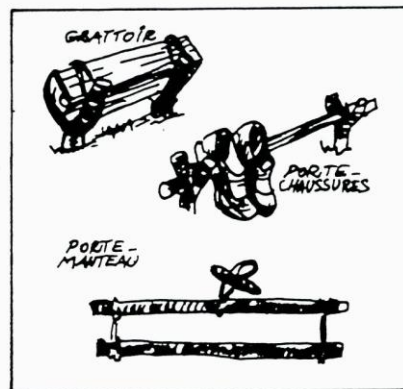
Si tu hésites un jour entre deux routes, laisse la grande route, la voie très facile mais bien souvent vide, et prends courageusement la petite, celle qui te demanderas des efforts, de la peine. Ta Loi et tes maximes te guideront. Grâce à elles tu sauras t'arrêter, tendre la main. Tu verras que d'autres mains se tendront vers toi et ta petite route t'apportera de grandes joies.



AKELA

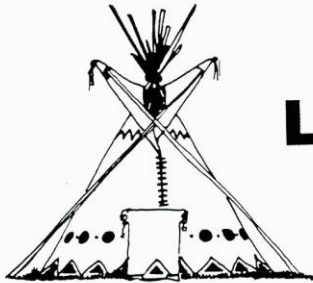
LE LOUVETEAU EST TOUJOURS PROPRE

Le louveteau et la louvette sont toujours propres, mais avant la sortie, c'est trop souvent maman qui brosse l'uniforme et cire les chaussures. Maintenant nous voilà au camp et les cheftaines veulent que louveteaux et louvettes se lavent tous les jours et que les uniformes soient nets. Nous allons donc, après avoir installé nos tentes, songer à notre lavage et à garder impeccable notre bel uniforme. Pour cela chacun va confectionner un porte-manteau que nous accrocherons à une corde tendue, et des grattoirs, et des porte-chaussures. Sur le cintre, tu suspendras, à la bran-



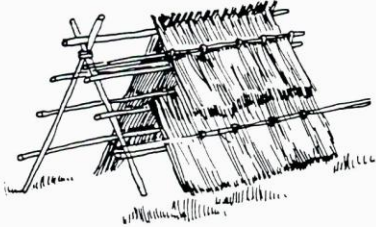
che du bas, ton pantalon ou ta jupe plissée, bien pliée, et, sur la branche du haut, le caban ou l'ancrak. Sur le porte-chaussures, tu poseras tes souliers et, s'il a plu, tu les boudras de paille ou de journaux froissés pour éviter que le cuir ne se déforme. Pour le lavage, si nous ne disposons pas d'une fontaine ou d'une source, nous pouvons installer devant un arbre un poste d'eau presque aussi bien équipé que le cabinet de toilette de la maison. Étudie bien le dessin: pour un louvard ce n'est pas difficile à réaliser.



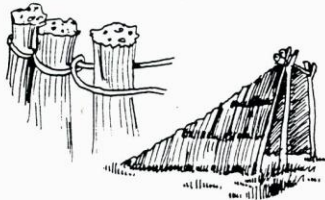


LA HUTTE DES HURONS

Voici deux modèles de huttes faciles à construire. La carcasse est en perches assemblées par des brèlages. Il suffit de clayonner avec des branches feuillues ou encore de couvrir avec des petites bottes d'herbe, de fougère, de pail-



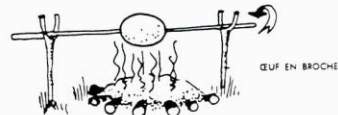
le ou de roseaux en partant du bas de la hutte. La couverture doit avoir une épaisseur de 10 à 15 cm, sans quoi elle ne serait pas imperméable. Il faut voir assez grand.



LA JOURNÉE OUMPAH-PAH



RECETTES DAVY CROCKETT



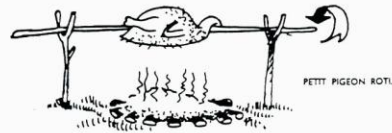
ŒUF EN BROCHE

Pour obtenir des résultats dignes de la réputation de notre pays en cuisine, il faut avant tout soigner le foyer, car une masse de braises importante et durable est nécessaire. Rassemble une bonne quantité de bois sec en choisissant de préférence charme, hêtre, érable, bouleau, le chêne et l'orme donnent aussi de très bonnes braises, mais brûlent trop lentement. Tu construis un foyer pyramidal sur le sol, ou mieux légèrement enterré au revers d'un talus.

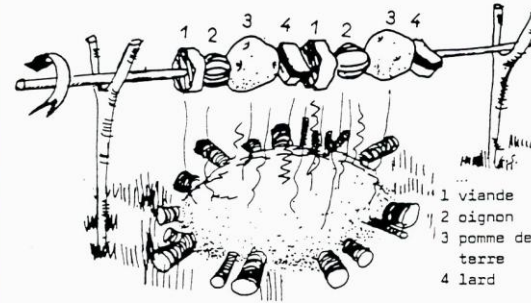


LE PAIN

Les pommes de terre et les châtaignes cuisent sous la cendre, tandis que les tomates et les pommes se posent simplement sur la braise, en ayant soin de les entourer d'une sorte de couronne de cendres chaudes ne les touchant pas. Les légumes ou fruits doivent auparavant être fendus d'un léger coup de couteau.



PETIT PIGEON ROTI



- 1 viande
- 2 oignon
- 3 pomme de terre
- 4 lard

Les oeufs se cuisent également sous la cendre. Il faut au préalable, percer la poche d'air avec une épingle assez grosse.

Les pommes de terre et les tomates peuvent être évidées et remplies d'une farce composée de déchets de viande, de petits morceaux de lard et d'ail. Les pommes de terre ainsi farcies ne doivent être retirées des cendres qu'après cuisson complète. Il suffit pour cela, de suivre la cuisson d'une pomme de terre non farcie faisant office de témoin. Le plat est prêt lorsque la pomme témoin est ridée et croustillante. Les brochettes sont de simples baguettes taillées en pointe à chaque extrémité. Elles servent à cuire viandes et pommes de terre. On coupe la viande en morceaux de trois à quatre cm de côté que l'on pique dans la brochette en alternant avec des rondelles d'oignons et des morceaux de lard.

Pour le pain, on frotte un peu de farine sur la baguette pour l'empêcher de coller. On étire la pâte en une longue saucisse, épaisse d'un doigt et on l'enroule en spirale sur le bâton.

RECETTES BUFF-ALU-BILL

Matériel : un rouleau de papier d'aluminium que l'on vend couramment dans le commerce.

On découpe un carré d'aluminium de 30 cm de côté, qui fera office de casserole. On installe la nourriture à cuire au centre puis on en fait un paquet, de la forme d'un chausson aux pommes, en repliant les bords. Il ne reste plus qu'à enterrer le paquet dans la braise et à le retirer au bon moment. Voici quelques idées :

Pommes de terre en papillotes

Épluchez de grosses pommes de terre. Coupez-les en trois dans l'épaisseur. Salez et poivrez chaque tranche, beurrez comme des tartines. Recollez les morceaux en reformant la pomme de terre. Entourez de papier d'aluminium.

Steack en papillotes

Graisser la feuille d'aluminium. Y poser un bifsteack salé et poivré. Mettre sur la viande une pomme de terre coupée en dés et par-dessus une rondelle de tomate. Entourez le tout. Cuisson : 10 mm environ.

Croque-Monsieur en papillotes

Beurrez chaque face de deux tranches de pain de mie. Sur une face, mettez une tranche de crème de gruyère ou du gruyère rapé, du jambon, encore du fromage et la seconde tranche de pain. 10' de cuisson.

Michel MAGON

Comment un voyou devient un saint

1848
1859

LA RENCONTRE

Un soir d'automne j'attendais le train en gare de Carmagnola. Là, une bande de garçons s'amusaient bruyamment sur le quai, obéissant à un des leurs, véritable chef qui donnait ses ordres à tous.

Je m'approchai de lui. Très fier, il me demanda :

- Que faites-vous ici? Qui êtes-vous?

Je lui répondis : "Je suis ton ami".

- Et que voulez-vous de nous?

- Je veux jouer avec toi et tes camarades.

- Mais je ne vous connais pas.

- Ça ne fait rien. Comment t'appelles-tu?

- Moi? Je suis Michel Magon, général des jeux. J'ai 13 ans.

Et il me dit qu'il était allé à l'école jusqu'en 9^{ème}, que son père était mort et qu'il ne savait pas quoi faire.

- As-tu assez de volonté pour abandonner cette vie de voyou et apprendre un métier ou étudier?

- Oh oui, plusieurs de mes camarades sont en prison, cette vie ne me plaît pas.

- Alors prends cette médaille et va voir le prêtre de ta paroisse. Dis-lui que je veux te connaître...

Le train arriva et la conversation dût s'arrêter là.

UNE IMMENSE JOIE AU COEUR

C'est ainsi que Don Bosco a fait la connaissance d'un "loubard" du siècle dernier, "bon garçon mais traînant les rues", comme le définira son curé dans une lettre envoyée à Don Bosco.

Michel a alors 13 ans. Il ne lui reste que quelques mois à vivre avant de quitter cette terre. Vous allez voir combien la grâce, l'amour de Dieu peuvent changer le coeur, même un coeur blessé, en quelques temps. Il suffit simplement de bonne volonté, et d'amour.

Voilà quelques jours qu'il est à l'oratoire, conquis par Don Bosco, il lui demande

- Est-ce qu'un voyou peut devenir"... peut devenir un Saint? reprend Don Bosco.

- Non, un voyou... devenir prêtre?

Il aimait jouer, se dépenser plutôt que de travailler. Mais prenant sur lui, ses efforts seront vite récompensés. Un jour cependant, on le voit triste. Au fond de lui, il ressentait le besoin de la confession, mais n'osait pas.

- Comment, toi, le général de Carmagnola, tu ne sais plus quoi dire? dit don Bosco.

Il n'a guère réussi à dormir cette nuit-là tellement la joie envahissait son coeur.



MARIE MON AMOUR

Un véritable changement va alors s'opérer en lui. Hier, il n'usait pas son pantalon à l'église, aujourd'hui le voilà passant parfois quatre à cinq heures à genoux, car : "plus on est chez lui ici-bas, dans l'église, plus on a l'espérance de se retrouver avec lui pour toujours".

Ses notes scolaires suivent aussi cette progression. Il mettait la Vierge Marie dans le coup pour, avec elle, réussir. Il aimait dire à ses amis : "Mets-toi sous la protection de Marie, aie confiance en Elle. Elle te défendra des assauts du démon. Elle t'aidera dans les tentations. Fuis les mauvais compagnons, choisis-en de bons pour les imiter. Confesse-toi et communique souvent"...

MICHEL MALADE

Il a gagné en amitié bien des garçons de son âge qui le suivent tant dans les jeux, la prière que le travail. Lui qui était revenu de loin savait ce que peut-être un coeur blessé par les mensonges, les facilités et les plaisirs faciles de ce monde.

Mais très vite sa santé se détériore. Il tombe gravement malade. Il crache du sang. Il se confesse en attendant le médecin.

- Qu'en penses-tu, lui dit Don Bosco, veux-tu guérir ou aller au ciel?

- Le Seigneur sait ce qu'il y a de mieux pour moi, répondit Michel.

- S'il te faisait choisir entre guérir ou aller au Paradis?

- Qui serait assez stupide pour ne pas vouloir aller au Ciel?

- Tu veux aller au Ciel ?

- Oh oui, vraiment ! Je le désire de tout mon coeur, c'est ce que je demande à Dieu continuellement depuis plusieurs jours.

Les remèdes du médecin ne changeront rien à l'état de santé de Michel.

Nous sommes le 21 janvier 1859. Il est presque 11 heures du soir. Une dernière parole, un dernier échange entre le père et le fils prodigue:

- Quand tu seras au Ciel dit Don Bosco, salue bien humblement la Sainte Vierge de ma part et de la part de tous ceux qui habitent ici...

- Je lui dirai bien volontiers.

UNE MORT TRANQUILLE

Un dernier soupir et voilà Michel parti pour l'Eternité. Ses dernières paroles furent, en serrant le crucifix : "Jésus, Marie, Joseph, je remets mon âme entre vos mains".

Le corps de Michel venait de rejoindre celui de Dominique Savio mort à l'âge de 15 ans en 1857. Parti vers le ciel comme un lys de pureté.

Tu peux le prier, prier le Seigneur et Notre Dame avec lui. Demande-lui; comme il disait quelques jours avant sa mort à ses camarades de l'oratoire, de vivre avec amour et ferveur chacune de tes confessions et de tes communions et d'avoir toujours une grande affection pour la Vierge Marie.



PERE JACQUES SEVIN

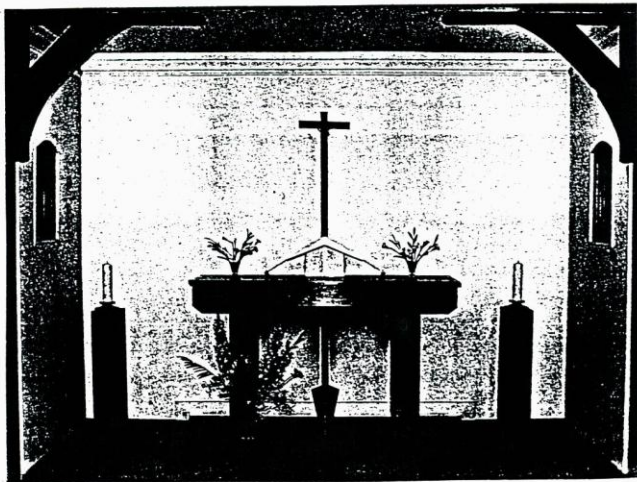
fondateur du scoutisme catholique et de

LA SAINTE CROIX DE JERUSALEM

Dès la fondation du Scoutisme en France, le Père Sevin portait au coeur le projet d'une congrégation religieuse contemplative ET active auprès de la jeunesse.

Le projet s'organise au fil des années dans un cercle spirituel dirigé par le Père. Au cours d'une retraite en Anjou, à l'Ascension 1935, le Père rencontre Jacqueline BRIERE, cheftaine de la Meute Iere Saumur, avec qui il réalisera la fondation de la Sainte Croix de Jérusalem.

La seconde guerre mondiale retarde l'aboutissement du projet. Mais enfin, le 15 janvier 1944, naît le premier Prieuré, à Yssy-les-Moulineaux, avec 4 anciennes cheftaines.



*"Il a dressé la tente parmi nous" In I, 14
le tabernacle des prieurés de la S^{te} Croix.*

Les bombardements dus à la guerre, ainsi que la pauvreté de la toute jeune communauté font de ces premières années de vie religieuse un "camp volant".

Elles sont 12 soeurs, en 1944, sous la houlette du Père Sevin.

Le 16 juin 1949, la Sainte Croix de Jérusalem obtient une première approbation de Monseigneur Roeder, évêque de Beauvais. En juillet de la même année, le prieuré s'établit à Boran sur Oise.



et Boran, le Prieuré Général.

Reconnu par l'Eglise en 1963, la Sainte Croix de Jérusalem est capable d'accueillir et de former toute jeune fille désireuse de répondre à l'appel du Seigneur. Elle a d'abord pour vocation l'apostolat auprès des jeunes.

Sa spiritualité issue de St Ignace, de Ste Thérèse d'Avila et de Ste Thérèse de l'Enfant Jésus fonde une volonté d'accueil des jeunes partout où le besoin s'en fait sentir : le home J. Sevin, à Boran, reçoit des enfants issus de famille déficientes - la Maison Française, en forêt de Compiègne, est une école de jeunes filles qui se veut aussi "école de vie" - le Prieuré Ste Thérèse de l'Enfant Jésus, à Habourdin-Lille, une école maternelle - le foyer l'Alauda, à Lyon, ouvre ses portes aux étudiants Jusqu'en Terre Sainte, le Prieuré Notre-Dame du Magnificat, à Ein-Karem accueille les pèlerins. Enfin, répondant au désir d'ambivalence de sa fondation par le Père Sevin, le Prieuré de l'Annonciation, à Trans-en-Provence, est la fraternité contemplative de l'ordre : elle offre jour après jour sa prière aux autres oeuvres de la Sainte Croix, pour la plus grande gloire de Dieu.

*"Ma leçon la dernière,
Vous dit mes enfants:
« On ne fait rien sur terre,
Qu' en se consumant. » J. Sevin*

Sans doute le Père Sevin veille-t-il sur son oeuvre du haut du ciel.
 En décembre 1950, il avait fêté son jubilé de 50 ans de vie religieuse. Au
 soir de cette journée, il écrivait :

"Je recommande à vos prières la dernière étape,
 longue ou brève, qui va commencer. Plaise à Dieu
 qu'elle soit toute à la plus grande gloire de Dieu."

Cette dernière étape devait être brève. Le Père Jacques Sevin meurt le
 19 juillet 1951, au Prieuré de Boran sur Oise, dans une très grande et très sereine
 union au Christ.

Son dernier message à ses filles est celui-ci :
 "Soyez toutes des saintes, il n'y a que cela qui compte."



La tombe du P. Sevin, à Boran.

**« apprendre aux enfants à devenir des hommes
 en apprenant aux hommes
 à redevenir des enfants »**

p. j. sevin

JEU NATURE

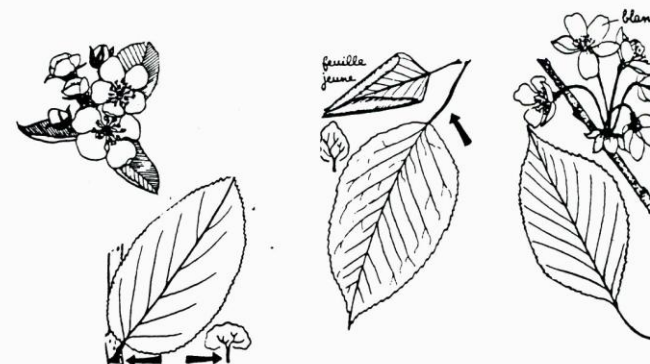
Reponses p. 35

I saurez vous les reconnaitre

ORGE
 FROMENT
 OU AVOINE ?



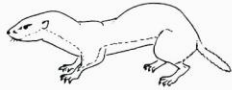
POIRIER
 CERISIER
 OU POMMIER ?



1 2 3



1



2

FOUINE

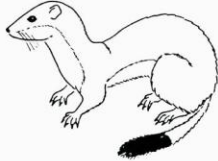
BLAIREAU

GENETTE

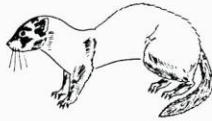
PUTOIS

HERMINE

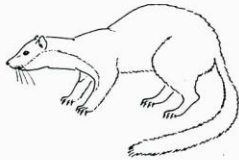
OU BELETTE ?



3



4



5



6

II questions

1. Quel est l'ancêtre du mouton?
2. Combien de jours l'oeuf fécondé de la poule met-il pour éclore?
3. Quelle est l'origine des dindons?
4. Combien de kilogrammes d'herbe la vache mange-t-elle par jour?
5. Combien de portées la lapine peut-elle mettre au monde chaque année?
6. Combien de chenilles un couple de mésanges doit-il attraper par jour pour nourrir ses petits?

LE FILET

Matériel

Une navette à réaliser en bois ou en carton dur.
Un « moule » : bois rond dont le diamètre correspond sensiblement à la moitié de celui qu'aura la maille.
Du « fil » : autant que possible retors, ou de la ficelle ordinaire.

Mouvement

Garnir la navette autant qu'elle peut contenir de fil.
Faire une boucle A, la fixer solidement au crochet, prendre le moule de la main gauche et la navette de la main droite.

Sous le fil tendu venant de la boucle A, placer le moule, tenu horizontalement entre le pouce et l'index, et, avec la main droite, faire une boucle B passant dans le quatrième doigt gauche, puis derrière le moule, devant le fil tendu et sous le pouce gauche (fig. 1).

Jeter le fil au-dessus de la boucle B et revenant vers le bas, accrocher le fil dans le petit doigt gauche avant d'engager la navette sous le moule et à travers la boucle B. On obtient ainsi une boucle C derrière le moule M.

Sans bouger le pouce et le petit doigt gauche à demi rempli, pousser la navette à travers la boucle B sous le moule M puis à travers la boucle A, en faisant attention de passer sur C (fig. 2).

Tirer vers le bas, à droite. La boucle C diminue. Lâcher le pouce (fig. 3), remonter le moule tout contre A, lâcher la boucle B tenue dans deux doigts du milieu (fig. 4) et tirer.

Par une pression de ce dernier doigt sur la boucle et en tirant alternativement le fil avec la main droite, on règle la position du nœud qui se trouve formé sur le moule.

Lorsque le nœud est à sa place, lâcher le fil du petit doigt et tirer avec la main droite afin de serrer le nœud.
Recommencer ainsi jusqu'à ce que sur A soient montées assez de mailles pour faire un premier rang.

Retourner alors l'ouvrage, remettre le moule sous le fil tenant à la dernière maille et recommencer en passant la navette, cette fois, dans la première maille à gauche (la dernière faite tout à l'heure).

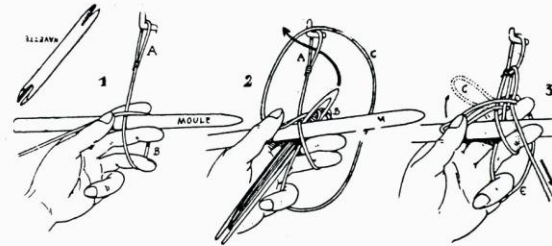
Les mailles de filet se confectionnent en losange.

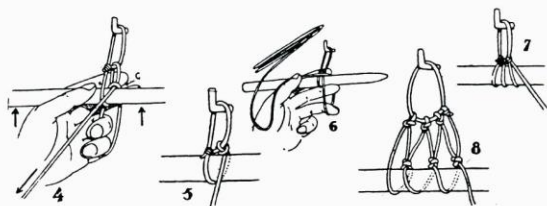
Augmentation

Faire à l'extrémité (ou au commencement) du rang (1) une ou plusieurs mailles supplémentaires en passant la navette chaque fois dans la dernière maille de la rangée précédente.

Diminution

Prendre avec la navette, en confectionnant la première ou la dernière maille (2) d'un rang, une ou plusieurs mailles de la rangée précédente.





Filets à provisions, nasses, poches, etc

Commencer par une maille. Dans celle-ci, on fait une seconde rangée de 5 à 10 mailles, puis augmenter à la fin de chaque rang suivant la largeur désirée.

Pour un filet en rond, en faisant la dernière maille de la rangée, passer la navette à travers la dernière et la première maille du rang précédent. La soudure est établie. Le filet se construit en tube si on n'augmente pas et en cercle si on augmente à la fin de chaque rang.

Balance à écrevisses

Augmenter jusqu'au diamètre du cercle. Alors, continuer jusqu'à obtenir la hauteur du cylindre.

Hamac, filets de jeux, etc

Monter la première rangée directement dans un anneau de fer. Augmenter jusqu'à la LARGEUR désirée, puis continuer sans augmenter.

RANGEMENT AU CAMP

Le filet permet d'utiliser peu de bois puisqu'il suffit d'un cadre et du support. Il est surtout intéressant pour tout ce qui est rangement de sacs ou de vaisselle. Pour les tables il a un inconvénient puisqu'il s'étire et forme poche. On peut pallier à cet inconvénient avec de la corde spéciale ou en imaginant un système qui permette de détendre le filet les jours de pluie et de resserrer la tension lorsque le besoin s'en fait sentir.

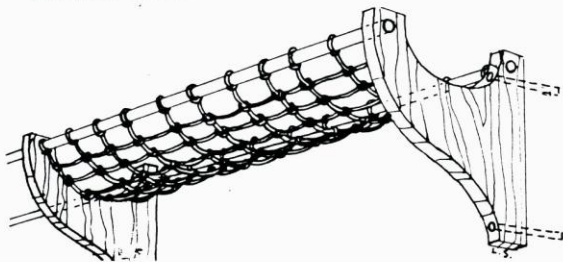
RANGEMENT DANS LE LOCAL

Si vous n'arrivez pas à vous procurer de vieilles armatures de porte-bagages de chemin de fer, dessinez, puis découpez des équerres de bois qui serviront de support au filet. Fixez-les au mur à l'aide du tirefond. Préparez la bande de filet à la longueur et la largeur voulue. Enfilez les tringles dans les mailles de chaque côté ou passez une forte ficelle dans chaque maille et autour de la tringle.

Vissez une des tringles sur les parties arrière des équerres, l'autre tringle venant se placer à l'avant des équerres (voir schéma).

C'est un rangement pratique qui ne prend aucune place au sol. La méthode la plus simple et la plus usitée pour faire un filet est celle dite « au petit doigt ». Apprendre devient facile si l'on décompose les mouvements, la rapidité et la régularité du travail n'étant ensuite qu'une question de pratique.

La lecture des explications qui précèdent va peut-être vous affoler. Mais essayez donc de rédiger la manière d'enfiler un lacet à vos chaussures, ou de mettre votre chemise!



REPONSES

de la page 31

I SAUREZ - VOUS LES RECONNAITRE ?

- GRAMINEES
1. Froment
 2. Orge
 3. Avoine

- ANIMAUX
1. Genette (remplacée par le chat elle était très utilisée à l'époque romaine pour la destruction des souris et des rats. Rare)
 2. Belette (dans les haies, les bois et les montagnes et ce, dans toute la France 17-25 cm)
 3. Hermine (35-40 cm, surtout dans les Alpes)
 4. Putois (animal nocturne, 50 cm, dans toute la France, domestiqué, on l'appelle furet et sert à la chasse au lapin.)
 5. Fouine (75 cm, dans les régions boisées, proche des habitations, dans toute la France.)
 6. Blaireau (70 cm - 1 m, essentiellement nocturne, omnivore, vit dans de larges terriers .)

ARBRES FRUITIERS

1. Pommier
2. Poirier
3. Cerisier

II QUESTIONS

1. L'ancêtre du mouton est le MOUFLON
2. 21 jours
3. Les dindons ont été ramenés d'Amérique par les espagnols au 16° s.
4. 60 kg par jour.
5. Quatre portées par an.
6. Quatre cents chenilles par jour





LAURENCE BRUNET, ancienne cheftaine IV°, et
ROLAND COTIN, le 16 juin.



ISABELLE OULIE, ancienne cheftaine II°, et
YVES-ALAIN FANTON, ancien louvetier I°, le 5 juillet

ETIENNE DE MONTJAMONT, ancien louvetier I°, et
JOURMANA EL ASMER.

BERENGERE DE FALTAN, ancienne cheftaine clairière, et
J. CASTALDI

AMAURY DE CHANTEMELE, petit frère de thibault...

HUGUES GINDRE, petit frère de Pierre et Sophie...



PIERRE-ATHANASE SAVY, fils de Donnatienne et François
anciens de l'Association.

NICOLAS PRUNIER, fils de Catherine de Montjamont,
ancienne Akéla VII°

ANTOINE DE FALTAN, fils d'Agnès, ancienne cheftaine III°

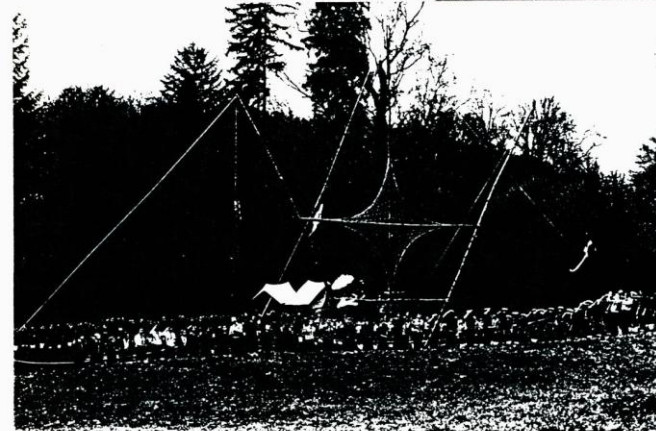
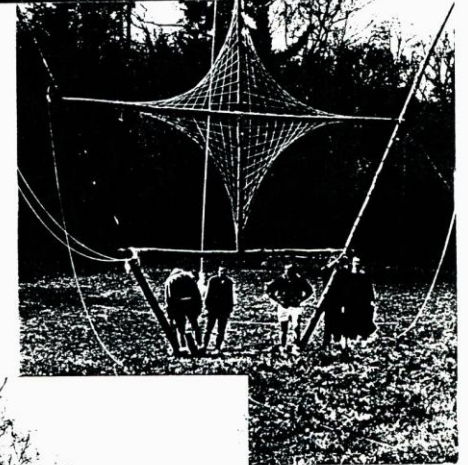
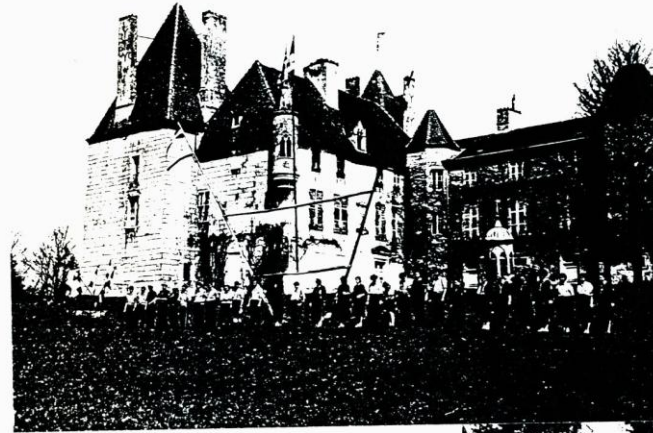
NOUS APPRENONS AVEC GRANDE JOIE

LE BAPTEME D'

ALICE SAMANI-GIRARD

LOUVETTE DE LA IV

Vie du mouvement



La Rédaction de Montjoie
remercie tous ceux qui, par leurs articles ont participé
à sa parution.

Elle est désolée de ce numéro exiguë mais rajoute
que, si les délais de remise des articles ne sont pas res-
pectés, c'est tout le numéro qui est retardé...

Vos articles pour le numéro de la rentrée sont at-
tendu LE 1^{er} SEPTEMBRE. Pensez à vos articles
de camp. Si se révèlent des vocations de reporters REGULIERS
elles seront les bienvenues.

